

וויליאמסבורג
טעגליכע איוועד

גוטמארגן

טעגליכער אפדעיט פון מודעות, שמחות, אינפארמאציע, און נאך

718.388.7744 718.954.9788 mail@gitmorgan.com Free Email Subscription sign-up@gitmorgan.com

SPONSORED BY:

Artel Insurance תורגן שעשועי יסודי התורה יסודי התורה
718-234-1322 גיטן ל"ב יזמא פז.

August 9 '18 דאנערשטאג פר' ראה כ"ח אב תשע"ח לפ"ק ולמס' 18

1:00	חצות:	9:30	סוקי'ש גר"א:	4:47	עלות השחר:
2:773	8:02	שקיעה:	10:16	סוף זמן תפלה:	5:59
9:14	צאת כ"רית:	10:40	סודת גר"א:	8:54	סוף זמן קריש:

התאחדות אברכים דקהל יטב לב דסאטמאר 718-387-7008

זעהט די שידוכים און שמחות אין די "עקרת הבית" אפטיילונג אויף זייט 6

וואך נאכט

במהרה מכבד דתורה דסאטמאר
347 Old White Lake Turnpike Rd, Swan lake, NY 12734
הברי"ט למחרתו במחנה הנ"ל שחרית 9:30

ק' הרה"ג אהרן שליט"א
התק' הרה"ג מאיר צוויבל שליט"א

מו"ה מרדכי שמוע"י קויפמאן הי"ו

באס היינט ער"ח אלול (מוקדם) צום ציון הרה"ק מריבניץ זי"ע 4:00 פון ויואל משה, \$7 ר.ט.

מזכרת
דרך אמונה

שיעור נפלא בפרשת השבוע
"רודף צדקה וחסד
ימצא חיים עושר וכבוד"

אורך השיעור 48 מינוט
718-298-3717
דריקט 1

ערב ר"ח אלול
בעט"ס אייך אויס געזונט, פרנסה, נחת, גוטע שידוכים, וכל טוב סלה דורך שיקן א קוויטל היינט בחינם
צום גרויסן פועל ישועות הרה"ק משאץ לאנדאן זי"ע ביטע פעקסט צו 011-44-208-809-7474

ווערט א

Professional Bookkeeper

איך א קורצע צייט - פאר בלוז \$375

25 hours live recording of Bookkeeping & Accounting-QuickBooks basic & advance

Get the first course free of charge by sending an email or text your email to: 8796708@gmail.com

איבער געגעבן אין אידיש

Quickbooks Center
Quickbooks & Bookkeeping solutions

718-879-6708

פלוני קאלענדער
929.242.4212

פלוני ריידס
929.999.CARS

FLEXI.co

2 2 7 7

א לעכטיגקייט אין אייער שטוב

האט איר א קינד מיט פיזישע באגרענעצונגען וואס איר פילט אז מען קען אים העלפן.
האט אייער זון נפשיתדיגע פראבלעמען און צוליב דעם קען ער נישט אנגיין אין א געווענטליכע קלאס.
איז אייער זון צוקלאפט און איר האט אים מורא צו שיקן אין א געווענטליכע קלאס.
אדער איז ער ארויסגעפאלן פון זיין קלאס.
מיר קענען אייך העלפן - מיר האבן א שטאב וואס ספעציאלירן זיך אין העלפן ארויפברענגען אייער קינד מיט די סארט און ענדליכע פראבלעמען. מיט יארן עקספיריענס.
עס איז דא יעצט אן אפענונג פאר עטליכע קינדער גענצליך אומזיסט - מיר האבן דעקונג פון די שטאט

טעקסט צו: 917. 588. 6556 - מען קען אויך רופן,
און אויב קיין ענטפער ל.מ.

עלטער פון 12 און העכער - סטריקטלי קאנפידענשאל

הרה"ק מסאטמאר זי"ע זאגט:

מ'דארף ציטערן פאר'ן קטרוג וואס קומט ארויס פון רעדן ביים דאווענען הי"ו!

עס טוט מיר זייער וויי צו זען, אז ס'דא מענטשן וואס שמועסן און רעדן אין ביהמ"ד בשעתן דאווענען און קריאת התורה, אז זיי קענען נישט פאר די "שעה קלה" וויך אביסל איינהאלטן דאס מויל.

להבדיל ביי די אומות העולם ווייסט מען אז אין זייערע תפילות קען מען נישט לאזן הערן אפילו א קול דממה דקה, הגם מ'קען טאקע זאגן אז דאס איז וויבאלד זיי האבן נישט קיין יצר הרע וואס זאל זיי צוריקהאלטן דערפון, נאר אדרבה ער העלפט זיי ארויס.

אבער על כל פנים כאָטש פאר'ן "פחד פון דעם קטרוג" וואָס קען ח'יו ארויסקומען פון אזא זאך, וואלטן אידישע קינדער געדערפט ציטערן און זיך צוריקהאלטן פון רעדן ביים דאווענען ח'יו.

אין ווהר הקודש שטייט מו'אדיג הארב דער ענין אויף דעם ר"ל, און חכמינו ז"ל זאָגן (ברכות כו., ע"ז): "אין שיחה אלא תפלה, ישראל שופכים שיחם לפני קונם על ידי תפלה".

אָבער דאָס אַז ס'זאל שטיין "אין תפלה אלא שיחה" זאָגנס האָבן מיר נישט געהערט... און מ'דארף וויסן יעדער איינער אַז מ'דארף מען זייער נוהר זיין אין דעם און נישט ח'יו גורם זיין קיין קטרוג אין הימל אויף אידישע קינדער.

(דברי יואל - באשית עמוד לה)



89 Throop Av
Brooklyn NY 11206

☎ 212.299.9185

☎ 212.244.6551

✉ kvitel@

kerentosfesytov.com

וויליאמסבורג

ביטע קויט:
אויפ'נעק קומט:
די שטאב ביי די
דערמאנטע ערטער
זענען נישט באהאווענט
מיט די דעטאלן.
בשום אופן נישט
באלומטען די שטאב
אויפ'ן פלאץ מיט קיין
פראגט!
פאר סיי וועלכע פראגט
אדער אינפארמאציע
ביטע רופט
אין אפיס:
**212.
299.9185**

אוצר ספרים ומתנות
צייטווייליגע לאקאציע 195 ל'וע ע'וע. בענימנעט
וויינשטאק ספרים ומתנות
650 בערפארד ע'וע.
מאודות ספרים ומתנות
218 וואלאבאווע ע'עדיט
הצלה ספרים סטאר
171 דערווישען ע'וע.
רובינפעלד ספרים
279 מארסי ע'וע.
סגולה דזשודעיקא
654 מוירטל ע'וע.
תלפיות ספרים ומתנות
684 בערפארד ע'וע.

מיד האבן מסדר געווען
לאקאציעס
צו קענען אויספילן די
שטר קבלה און קוויטל
נישט צו רעדן בשעת התפלה וקריאת התורה
כאָפּט אַרײַן יאָ 63!
בעפאר די הייליגע טעג און בעפאר די
הילולא קדישא פון הייליגן תוספות יו"ט זי"ע!
ביז זונטאָג שופטים, ר"ח אלול
קענט איר געווינען "א טיקעט קיין קראָקא"
צום יארצייט פון הייליגן תוספות יו"ט זי"ע!



TRI STATE
COMMERCIAL
REAL ESTATE EXPERTS

**ALL INCLUSIVE
OFFICE SUITES FOR LEASE**
NEWLY RENOVATED MOVE-IN READY

MOSES WALTER
718.437.6100 x 109
DOV BLEICH
718.437.6100 x 111



Summer Days
Now's the perfect time to catch-up on your
PHYSICAL HEALTH
in our GYM + POOL + SAUNA
Daily 8:00 am - 10:00 pm



Welcoming
our top rated
**INTERNAL
MEDICINE
PHYSICIAN**
**Dr. Ari
Bernstein M.D.**
with his expertise and dedication to
his patients, is a pleasure seeing him



Shortest
Wait
Time

Williamsburg
Address: 16 Sumner Pl. Brooklyn NY 11206
Phone: 718.336.9500 Fax: 718.336.9505

Flatbush
Address: 2555 Nostrand Ave. Brooklyn, NY 11210
Phone: 718.951.8800 Fax: 718.951.0846

Liberty
Address: 25 Carrier St Liberty, NY 12754
Phone: 845-281-7200 Fax: 845-281-7201



Inf@Line
718.365.2400

אַ
צענטראַלע
טעלעפאן
ליניע וויר
וועלכע איר קענט
ווערן קאנעקטעד
צו אַלע צענטער
געברייכן 365 זעלן אַ
לאַנג 24 שעה א טאָג



תקנות אפדעיט:

די נייע חתונה-פעקעדזש פאר בלויז \$30,000 פער צד ארויסגעשטעלט ביים "עקספאו" פארגאנגענע וואך

ווערט צוגעשטעלט לתועלת הציבור אלס

עפארדעבל פעקעדזש; "אפציאנאל" פאר בעלי שמחה

געאייגנט פאר די וועלכע ווילן חתונה מאכן פאר די "מינימום קאסט" וואס מעגליך (מער פרטים נאכצופאלגן אין די נאנטע צוקונפט)

די אפיציעלע חתונה-תקנות ד'קהלתינו הק'

וואס אנטהאלט מערערע כלליותדיגע תיקונים און הנהגות

גילטיג און פארפליכט אלע אנ"ש חברי קהלתינו הק'
וועט בעדה ענדגילטיג פראקלאמירט ווערן

דאנערשטאג חוהמ"ס | אושפיזא דאהרן
בביהמ"ד הגדול דקרית יואל | בהשתתפות כ"ק מרן רבינו שליט"א

דער קאנצעפט און אינסארמאציע פונעם היסטארישן סערוויס-פראיעקט

"קרן לב אהרן"

וואס איז געווינדמעט אויסצובארגן אלע חתונה הוצאות פון \$30,000 פער צד וועט אי"ה פארעפנטליכט ווערן נאך סוכות הבעל"ט

ה'תשע"ח, י"א סיון, תמוז תשע"ח

MAIN St. TRAVEL CENTER
845-678-1411 • tickets@MainStTravel.com

פרייוו אנגעהויבן פון

\$799

טיקעטס
אויף ר"ה

אומאן



זמנית

אטרקציה

תלמידי דניה'ק מסאטמאר די"ע

ארבעה
3000

במשותף זענען
געהאנגענעט
געווארן דורך מסידי
סאטמאר נוחמי
מחלמות ה'

- דמדיים:**
די רשמי ישראל יאבער נאך סוכות און ארבעטן צו פארברען בחודי ישראל לשמו תבואת ח"ל
- ועוד דמדיים:**
"מרכז עדה וייזער" ארבעט דנדע דעם זייערן במסגרת חמש צו דאעטענען בחודי ישראל גם ודחיותיים אומיזעט
- לחיי עוה"ב:**
אלע משתתפים נראנען צו גענייכט שותפות און בארמאנען דעם זכות פון הצלה משמך און פרייוו שבויים וואס וועט זיי שטיין לזכות עלום בוגר נבנא



סאטמאר האט אויסגעוויבן:
מילד זענען
מילד איידן!
כלל ישראל

ברענט די שנעלסטע רעוולוטאון

קלאסיפידס

א הלאסיפיד אין 'גוט מארגן'

גמ"ח אבן תקומה סגולה לנשים לזש"ק, להשיג 718-797-5615

משפחת בלויבערג אין צוריק פאראייניגט געווארן, א שמחה איז א שמחה! יעדער באטייליגט זיך אלעס צו פארדאנקן: CallPro! 888-604-2610 | thecallpro.com

א באנק איז גרייט צו געבן א לוי און קרעדיט פאר ריעל עסטעיט אינוועסטארס 80%-85% פון די פרייז - 95% פון די קאנסטראקשן 917-445-6220

דיגט א בעסיק טעלעפאן קיין איי - אנלימיטעד פאר בלויז \$4 min. rental a week - אין איי און קיין אמעריקע, מיט לאקאלע נומער 718-569-6925

התרת קללות להחיד"א דורך 10 תלמידי חכמים, רופט 917-744-8358

ELF CANON CAMERA FOR SALE. All SD Cards, All Sizes, lowest prices in town! 18-55 Canon IS lens only \$69
Digital cameres for only \$39 and disposable cameres too low to mention. Call for best prices 929-420-0298

NETEZON Worldwide SIM cards & cellphones | פארט איר אוועק?

718-218-5000 Austria ◊ Brazil ◊ Canada ◊ Hungary ◊ Italy ◊ Morocco ◊ Switzerland ◊ Ukraine

ת"ת אין וומ"ס זוכט עקספיריענסד מלמד פאר די עלטערע כיתות, גוט באצאלט +באנום, אימעילט רעזומעי mmm11206@gmail.com

געזוכט עקספיריענסד בוקיפער צו מענעדזשן א קאנסטראשן קאמפעני (ווי אויך פעיראל/קאלעקשן וכדו) 347-564-9795 ל.ב.

ארבעט געלענגהייט - געזוכט א מאן / בחור צו שטיין אין א געשעפט און צושטעלן סענדוויטשעס, ביטע רופט 347-461-3942

Driver with CDL license needed for a Minibus. Two routes per day. 9am and 3pm M-F. Well paid for the right candidate. 347-512-6503 L.M.

מוסד אין וומ"ס זוכט א ענגליש טיטשער פאר קומענדיגער יאר פאר די עלטערע קלאסן, פאראינטרעסירטע רופט 917-960-7163 ל.ב.

פאנדרייזאר געזוכט פאר א חשובע ארגאניזאציע אפאר שעה א טאג גוט באצאלט, רופט 718-569-6668 עקסט. 0

קרעדיט קארד און ביזנעס לאן'ס פון 25 טויזנט ביז א מיליאן! **0 פראצענט אינטרעסט**, פון 12-24 חדשים 718-306-9314

א פרייליכע שמחה! דברי בהתנת געפלאכטן מיט דברי תורה, הרב שלום אליעזר דים 845-783-4094

אכטונג לענדלארדס! א פארלעסליכער בראוקער איז גרייט צו פארדיינען אייערע דירות, רופט בראוקער 929-359-2546

Toner Cartridges for all office machines at discounted prices, fast free shipping. 718-438-9300 sam@thesupplyspot.com

זייט מקיים מצוות **שילוח הקן סגולה לפרנסה**, שידוכים, ולבנים, **ולקנות בית חדש**, רפואות ועוד, רופט 917-923-0995

פארלעסליכער אינגערמאן נעמט אן מעסענדזשער, לאנג דיסטענס, עירפארט pick ups עוועיל. 24 שעה 347-219-4846

LAWYER Accidents, Slip & Fall Injury, Medical Malpractice & More. | Howard Kagan, Esq. 718.258.8080

וומ"ס - 1-2 בעדרום דירות צו פארדיינען, דווישאן/קליינער, 5טע פלאר + עלעוועטאר, פרייז \$1800 - \$1600 551-800-7819 Open House Today 3-3:30pm

וומ"ס - סווערט געזוכט צו דינגען א 4 בעדרום דירה, מיר האבן סעקשאן 8 (גרייט צו באצאלן פאר בראוקער) 646-937-4655

וומ"ס - אויפגעפיקסטע בעיסמענט מיט פריוואטע אריינגאנג צו פארדיינען פאר זייער גוטע פרייז, 929-275-5755 191 skillman

וומ"ס - צו פארדיינען חתן כלה דירות, קענט/מוירטל, כשר'ע פארטש + סטארעדזש, רופט בראוקער 929-359-2546

וומ"ס - נייע 1 בעדרום דירה צו פארדיינען, רופט 917-676-9948

וומ"ס - קליינע פריוואטע אפיסעס צו פארדיינען, פען/בעדפארד, דעסק/בענקל/אינטערנעט אינקלודעד 917-204-2524

וומ"ס - Offices for rent. 666 Flushing Ave. Fully furnished. Util. & cleaning incl. - Access to conference room 845-263-7826

וומ"ס - 2 בעדרום דירה צו פארדיינען פאר 5 חדשים אין בעדפארד גארדענס גענענט, רופט בראוקער 929-359-2546

וומ"ס - צוויי 3 בעדרום דירות צו פארדיינען, 2טע פלאר (1 ביה"כ + פארטש פרייז \$2,500; 3טע פלאר - 1 א האלב ביה"כ + גרויסע דאך פארטש פרייז \$2,700) סעקשאן אכט אקעי, רופט 347-916-4977 לאזט א מעסענדזש

The Fleischmanns Chateau -- Refurbished charming Victorian House 6 or 7 bdrms, lrg. D/R & L/R Kitchen up-to-date. Front n Back Porches. Lrg. property w/picnic tables and swings, plus 3 cottages, 28 beds ttl, plus pac n' plays, week or wknds. Call 845-352-6287 or 845-596-3339 // special discount til end of season

מאנסי - צו פארקויפן א 0.2 acre לאט, ערנסט פאראינטרעסירטע (נישט בראוקערס) רופט 845-746-1741 ל.ב.

ק"י / בלומינגראוו - צו פארקויפן א הערליכע ניי-איבערגעבויטע 3 בעדרום רענטש הויז, 1.5 ביה"כ + בעיסמעניט/גאראדזש, שיינע לאט, גוטע פרייז! רופט אייער פריינט זושא פעדער בראוקער 845-323-5566

ק"י - צו פארקויפן הערליכע 9 רומיגע דירה בוך משה, מיטלסטע פל. 2500 ס"פ, 9 ft ceiling, אסאך אפגרייט, בעסטע לאקעישן 347-236-4999

WAREHOUSES - זוכט איר צו קויפן/פארקויפן אדער צו דינגען/פארדיינען, ברוקלין און ניו זשערסי, רופט 718-938-8316

expresscheckprinting 718.522.2161 **???** זענט איר אויסגעלאפן פון טשעק'ס **???**

PRIMARY CARE
+
URGENT CARE
BECAUSE WE CARE

URGENT CARE:
7:00 PM - 11:30 PM | NO APPOINTMENT NEEDED

ODA PRIMARY CARE
14 HEYWARD ST
718.260.4600
8:00 AM - 11:30 PM

ODA PARK AVE
517 PARK AVE
718.260.4640
9:00 AM - 11:30 PM

ODA QUALITY HEALTH
432 BEDFORD AVE
718.387.2408
9:00 AM - 11:30 PM

וועטער Weather

היינט
89° - 74°
פארזאלקענט

מארגן
89° - 73°
זויג

עקרת הבית

זמנים Zmanim

שקיעה
8:02

צאת המכבים
9:14

צד החתן קיבל שישון **שיזונים** יקבל שמחה **צד הכלה**

הרה"ג אברהם יושע העשיל גרויז שליט"א (כהן)	מזל טוב	הרה"ג יוהנן ברא"מ האבהיווער שליט"א (העכט)	מזל טוב
הרה"ג צבי הירש פיש שליט"א (פיש)	מזל טוב	הרה"ג אלחנן הורוויץ שליט"א (כ"ץ)	מזל טוב
ר' שארל האלפערין הי"ו (הערצאג)	מזל טוב	ר' דוד אביגדור גליק הי"ו (ברוין)	מזל טוב
ר' פסח ברמ"א זיגלמאן הי"ו (קאהן)	מזל טוב	ר' היים ברי"א ראלינצקי הי"ו (מאשקאוויטש)	מזל טוב
ר' פישל ברמ"ד מילער הי"ו (ווייס)	מזל טוב	ר' דוד ברא"ה אבעלעס הי"ו (דרעזדנער)	מזל טוב
ר' זועלור סיענעל הי"ו (הורוויץ)	מזל טוב	הרב יודא לייב טויב ז"ל (טייכמאן)	מזל טוב

GROUP TEACHER Harrison Daycare
Must have BA degree with early childhood credits
Email resume: shaindygreenfeld@gmail.com

א קלאסיפיד אין עקרונת הבית **קלאסיפידס** **ברענגט די שטעלסטע רעזולטאטן**

פליישמאנס - הערליך-ניי איבערגעבויעט 8 בעדרום הויז, כשר'ע קאך, דיינונג רום, וואשער/דרייער, 5 טוילעטס, 2 פארטש, הערליכע גרויסע גארטן. אויך צו פארדינגען א הערליכע 3 בעדרום הויז און א 4 בעדרום הויז, רופט 917-588-7314

איחוד - געזוכט צו דינגען א באנגעלא פאר די רוי וואך שב"ק (אדער קומענדיגע וואך שב"ק) ביטע רופט 845-637-4371

גמ"ח פאר "נייע און הערליכע" Poya און ברית Outfit לע"נ הבתולה שרה ע"ה בת ר' אשר יעקב י-הודא שווארץ הי"ו - 718-388-3273

The Tichel Place - הערליכע שיינע נייע טיכל פאר מחותנטעס און כלות - רופט ביז 10:00PM 718-302-4905

DE KINDERLECH PLAYGROUP REGISTRATION OPEN NOW FOR SEPTEMBER
To register in one of our locations please call 347-581-9657 or 917-763-2178

דארפט איר שיקן א פעקל? מיר דעליווערן טעגליך פון/צו וומ"ס/ב"פ בלויז \$15 - צו מאנסי/סקוויא בלויז \$20 רופט 845-608-7676

Early head start is hiring assistants for September.
Great pay! Benefits! 718-694-2550 ext. 101

Multi girl office in Williamsburg looking to hire a full time secretary. Communication and writing skills a must. Please call 646-494-1719

Are you a Yiddish teacher looking for an afternoon job? We're looking for teachers to work children with Down syndrome in Willy. Please call 718-408-5120 for more info.

EHS looking for assistant teachers. Great Pay!
Email: gweitman@unitedacademyny.org. Call: 718-387-8837 ext 206

Looking for bright and responsible employees to work with a group of high functioning special need girls. Hours are Monday thru Thursday 2:00-7:30 and rotating Sundays. Ok to start Septembers We are offering great pay for the right candidate. Please call 917-648-3951.

De Kinderlech Playgroup is hiring experienced F/T Teachers & Assitants for September, hours 9:30am - 3:00pm, great pay for the right candidate. Please call 347-581-9657 or 917-763-2178

Tiferes Mordechai seeking 1:1 paras for next year.
Email resume to office@tiferesmordechai.com or call 718-452-1300.

Early head start is looking to hire a 90 credit teacher for September.
Great pay! Benefits included! 718-694- 2550 ext. 101

EHS is looking for group teacher. 90 credits required. Great pay! Benefits!
Email: gweitman@unitedacademyny.org. Call: 718-387-8837 ext 206

Hamaspek is looking for female com hab worker for a young little down syndrome boy for weekends. Please call 1844-504-8400 Ext 9608

Day program for special needs children is seeking counselors. From August 19 till September 4
GREAT PAY GREAT ENVIRONMENT. Please text for more information 347-351-4837 or call 845-796-0974

FantasyBoutique
Robes & Lingerie
218 Wallabout St.

Come check out our new arrivals
3 DAY SALE!
50% - 60% - 70% OFF
on the entire summer stock!